



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Das neuw Testament recht grüntlich teutscht

Luther, Martin

Straßburg, 1524

VD16 B 4346

Das. XIII. Capitel.

urn:nbn:de:hbz:466:1-34848

Die Epistel.

So gebt nun yedermā was iſſchuldig ſeind/dett ſchoſ/ dem der ſchoſ
gebuſt/den zoll/dem der zoll gebuſt/die focht/dem die focht gebuſt/die
Exodi 20 eer/dem die eer gebuſt. Seynd niemand nichts ſchuldig/denn das iſſeich
Leuit 19 vndereynander liebent. Denn wer den andern liebet/der hat das geſetz-
füſſet/Den das da geſaget iſt/Du ſolt nit eebrechen/Du ſolt nit tödte/Du
ſolt nit ſtelen/Du ſolt nit falsch zeugniſ geben/Dich ſol nichts geluſtēn/
Vnd ſo ein anders geboſ mer iſt/das wirt in diſem worti versafſet/Du
ſolt lieben dinen nechſten als dich ſelbs. Die liebe thüt dem nechſten nichts
böſes/ſo iſt nun die liebe des geſetzes erfüllung.

¶ Vnd weil wir ſolchs wiſſen/nemlich die zeyt/das die ſtund da iſt/vffzū
ſten vom ſchlaff/ſeytemal unſer heyl yeztneher iſt/den da wir ſlaubten.
Die nacht iſt vergangen/der tag aber iſt erbeſt komme/ſo laſt vns ablegen
die werck der finſterniſ vnd anlegē die waffen des liechtes. Laſt vns erbar-
lich wandlen/als am tage/nicht in freſſen vnd ſuſſen/nicht in kamern vnd
geylheit/nit in hadern vnd eyſfern/ſonder zihet an den herren Iſu Christi/
* vnd thüt nicht nach des fleyſchs flügheit/ſeinen luſt zu buſſen.

* C (flügheit) Das ſeynd die falſchen böſen tück vnyd anſchlege der fleiſchlichen vnd weltlichen herz-
en/in allerley ſachen.

Das. XIII. Capitel.

En schwachen im glauben nemennit
vff/vnd verwirret die gewiſſen nicht. Lyner glaubt er mü-
ge allerley eſſen/welcher aber ſchwach iſt/ſiſſet kruſt. Welch
er iſſet/der verachte den nicht/der nit iſſet/vn welcher nicht
iſſet/richte den nicht der datſſet/den gött hat in vffgenommē. Werbiſtu
das du einen frembden knecht richteſt: Er ſteet oder ſellet ſinem herzen/er
mag aber wol vffgericht werden/den Gott kan in wol vffrichten. Lyner
helt vſſeynen tag für de andern/der ander aber hält alle tag glych. Ein ye-
glicher ſey ſeines synnes gewiſ. Welcher auff die tage hält/der thüt dem
herren/vnd welcher nichts druff hält/er thüt auch dem herren. Welcher
iſſet der iſſet dem herren/den er danckt got/welcher nit iſſet/ſiſſet dem her-
ren nicht vnd danckt gott/dan vns keiner lebet jm ſelber vnd keiner stirbt
jm ſelber. Leben wir/ſo leben wir dem herzen/ſterben wir/ſo ſterben wir
dem herren. Darumb wir leben oder ſterben/ſo ſeynd wir des herren/dan
da zu iſt Christus auch geſtořen vnd auſterstanden/vnd wider lebendig
worden/das er über todten vnd lebendig her ſey.

* C verwirret: Zweierley Christen ſind/erlich ſtarck im glauben/erlich ſchwach/Thene verachten
die ſchwachen all zu ſtrech/die ergern ſich an den ſtarcken all zu leicht/So ſollende ſy nun beyde ſich
nach der liebe richten/das keyn der andern beleydig noch richte/ſonder thün vnd laſſen/wie es dem
anderen nutz vñ not iſt.

Du aber was richtestu deinen brüder: oder du ander/what verachtetestu
deinen brüder: Wir werden alle vor dem gerichtſtuhl Christi dar geſtellet
Isaie 45 werden/nach dem es geſchrieben ſteet/So war als ich lebe/ſpricht der her-
mit ſollen alle kny gebeuget werden/vnd alle zungen ſollen gott bekenne.
So wirt

Zü den Römern.

CXVIII

Zowirt nun ein yeglicher für sich selb gott rechenschafft geben / darumb
aſt vns nicht mer eyner den andern richten.

Sonder das richtet vil meer / das niemand seinem brüd ein anſtoß oder
ergerniß darſtelle. Ich weif vnd bins gewiſ in dem herien Jesu / dz nichts
gmeyn iſt an im selbs / on der es rechnet für gemeyn / dem ſelben iſts ge-
neyn. So aber dein brüder über deiner ſpeyſebetrübt wirt / ſo wandel-
iſchon nit nach der liebe. Lieber / verderbe den nicht mit dinem ſpyſe / vñ
welches willen Christus geſtorben iſt. Darumb ſchafft / dz vñſer ſchaz nit
verleſtert werden. Daß das ryh gottes iſt nicht eſſen vnd trincken / ſonder
erechtigkeit vnd fryd vnd freude in dem heyligen geyst. Wer darinnen
Christo dienet / der iſt gott geſellig / vnd den menschen bewertt.

C gemein / Iſt eben als vil als vnein / als das da nicht geweyhet oder heylig iſt.

Darumb laſt vns dem nach ſtreben / das zum fryde dienet / vnd was zur
besserung vndereinand dienet. Lieber verſtöre nicht vmb der ſpyſe willen
gottes werck. Es iſt zwar alles rein / aber es iſt nicht gut / dem / der es iſſet
nit einem anſtoß ſins gewiſſens. Es iſt vil berrer / du eſſet keyn fleiſch / vñ
trincket keyn wyn / ob das / daran ſich din brüder ſtoſſet oder ergert oder
hwach wirt. Hauſt den glauben: ſo habe jn bey dir ſelbs vor Gott. Se-
giſt / der jn ſelbs keyn gewiſſen macht / in dem das er anmimpt. Wer aber
über wancket / ſo ers eſſen wurde / der iſt verdamptt / dann es geet nicht
auf dem glauben. Was aber nicht auf dem glauben geet / das iſt ſünde.

C auß dem glauben / Merck diſi iſt eyn gmeyn haupſpuich / wider alle werck on glauben gehan- /

nd hüt dich vor falschen glosen / ſo iſt erdichter feind von vilten lerern.

Das euāge-
lion iſt vñſer
ſchaz / das dz
ſelb verleſte
ret wirt / ma-
chen / die / fo
der Christi-
chen fröhheit
frech brüche
den ſchwa-
hen zum er-
gerniß.

Das. XV. Capitel

Wir aber die wir starck ſeynd ſollen tra-
gen & schwachen gebrechligkeit / vnd nicht ein geſallen an vns sel-
ber haben. Es ſtelle ſich aber eyn yeglicher vnder vns alſo / das
ſeynem nechſten geſalle zum gütten / zur beſſerung. Dann auch Christus
iſt an im ſelber geſallen hatte / ſonder wie geſchriben ſteet / Die ſchmahe-
ren / die dich ſchmechten / ſeind über mich geſallen. Was aber vns vorge-
ſchrieben iſt / das iſt vns zur leere geſchrieben / auf das wir durch gedult vnd
roſt & ſchrift hofnung habē. Gott aber & gedult vñ des trofts gebe euch /
zj einerley geſyнет ſynd vndereinand nach Jesu Christ / vſſ dz iſt eimli-
chig mit einem mund preyſet gott den vatter vñſers herien Jesu Christ.
Darüb nemē euch vndereinander vſſgliche wie euch Christus hat vſſgeno-
men zu gottes prys. Ich sage aber / dz Jesus Christus ſey eyn diener ge-
wen der beſchridung vmb der warheit willen gottes / zu beſteſtige die vheis-
ſung gottes den vettern geſchehen. Das die heyde aber gott pryſen vmb &
darmherzigkeit willen / wie geſchriben ſtet / Darüb wil ich dich loben vnd
den heyden vñ dinen namen ſingen. Vñ abermal ſpricht er / Freiuwirt euch
zj heyden mit ſine volck. Vñ abermal / Lobet god alle heyden vñ erhöhet jn
alle volcker. Und abermal ſpricht Isaias / Es wirt ſeyn die wurzel Jesse /

Pſal. 17.
Deuter. 31.
Pſalm. 110.

V iiiij